

Žaloba podaná dne 23. dubna 2015 – ZZ v. OHIM

(Věc F-64/15)

(2015/C 221/39)

Jednací jazyk: němčina

Účastníci řízení

Žalobkyně: ZZ (zástupce: H. Tettenborn, Rechtsanwalt)

Žalovaný: Úřad pro harmonizaci na vnitřním trhu (ochranné známky a vzory) (OHIM)

Předmět a popis sporu

Zrušení rozhodnutí žalovaného ze dne 4. června 2014, kterým se ukončuje pracovní smlouva žalobkyně na základě ustanovení uvedené smlouvy.

Návrhová žádání žalobce

- zrušit rozhodnutí OHIM oznámené žalobkyni dne 4. června 2014, kterým se konstatuje, že smlouva dočasného zaměstnance mezi žalobkyní a OHIM, prodloužená o výpovědní dobu v délce šesti měsíců počínající 4. červnem 2014, se ukončuje;
- uložit OHIM, aby žalobkyni uhradil náhradu újmy a úroky ze spravedlivé částky, kterou stanoví Tribunál, a to za morální a nemajetkovou újmu způsobenou žalobkyni rozhodnutím OHIM uvedeným v bodě 1 návrhových žádání;
- uložit OHIM, aby žalobkyni znovu zařadil mezi své zaměstnance a obnovil její služební postup, kterého by dosáhla, pokud by nadále pracovala, a v plném rozsahu jí nahradil majetkovou újmu, zejména vyplacením všech nedoplatků na platu a nahrazení ostatní majetkové újmy, kterou utrpěla z důvodu protiprávního jednání OHIM (odpočty z vypláceného příspěvku v nezaměstnanosti);
- podpůrně, za předpokladu, že z právních nebo faktických důvodů nebude žalobkyně znovu zařazena na své pracovní místo nebo nebude pracovat za původních podmínek, uložit OHIM, aby jí vyplatil náhradu újmy a úroky z titulu hmotné újmy přičitatelné protiprávnímu ukončení její činnosti, a to ve výši odpovídající rozdílu mezi příjmy, kterých skutečně mohla dosáhnout a příjmy, které by pobírala, pokud by její smlouva nebyla ukončena, s přihlédnutím k důchodovým dávkám a ostatním nárokům;
- uložit OHIM náhradu nákladů řízení.

Žaloba podaná dne 23. dubna 2015 – ZZ v. OHIM

(Věc F-65/15)

(2015/C 221/40)

Jednací jazyk: němčina

Účastníci řízení

Žalobkyně: ZZ (zástupce: H. Tettenborn, advokát)

Žalovaný: Úřad pro harmonizaci na vnitřním trhu (ochranné známky a vzory) (OHIM)

Předmět a popis sporu

Zrušení rozhodnutí žalovaného ze dne 4. června 2014 ukončit pracovní smlouvu žalobkyně podle ustanovení této pracovní smlouvy.

Návrhová žádání žalobkyně

Žalobkyně navrhuje,

- zrušit rozhodnutí OHIM, které bylo oznámeno dopisem OHIM ze dne 4. června 2014, že smlouva žalobkyně jako dočasné zaměstnankyně u OHIM končí uplynutím výpovědní doby šesti měsíců, která začíná běžet po uplynutí platnosti seznamu úspěšných uchazečů vytvořeného na základě výběrového řízení EPSO OHIM/AST/02/13,
 - uložit OHIM, aby žalobkyni nahradil škodu v přiměřené výši určené Soudem pro veřejnou službu za morální a nemajetkové újmy, kterou jí způsobilo rozhodnutí OHIM, které je uvedeno v prvním návrhovém žádání,
 - pro případ, že k vydání rozsudku nebo pravomocnému ukončení této věci dojde po ukončení pracovní smlouvy žalobkyně ze strany OHIM: nařídit OHIM, aby v celém rozsahu obnovil kariérní postup žalobkyně, který by dosáhla, kdyby nadále pokračovala v tomto zaměstnání, znovu ji zařadil do služby a nahradil žalobkyni vzniklou majetkovou škodu v plném rozsahu, především zaplacením všech dlužných výplat a jiné materiální újmy, která žalobkyni vznikla jako následek nezákonného jednání OHIM (po odečtení přijatých dávek v nezaměstnanosti),
 - podpůrně pro případ, že žalobkyně nebude za dané situace z právních nebo věcných důvodů znovu zařazena do služby nebo její pokračující zaměstnání nebude probíhat za dosavadních podmínek, uložit OHIM, aby žalobkyni nahradil hmotnou újmu způsobenou protiprávním skončením její zaměstnání ve výši odpovídající rozdílu mezi skutečným očekávaným příjmem a příjmem, který by žalobkyně dosáhla, pokud by smlouva pokračovala, s přihlédnutím k důchodovým a jiným nárokům,
 - uložit OHIM náhradu nákladů řízení.
-